Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Aire-la-Ville	A
CLUB 2	Sayaluca Cadempino Lugano	A

Lieu / Ort Location / Luogo	Aire-la-Ville	Date / Datum Date / Data	20.05.2023
Start / Beginn Début / Inizio	17:30	End / Ende Fin / Fine	19:43
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A41		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	48

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	215083	BERTA Sydney	
Official scorer Marqueur	215072	BERTA-SOLER Suzanne	
Referee 1 Arbitre 1	207036	TURRIAN Jean-Philippe	
Referee 2 Arbitre 2	205183	OBERSON Yvan	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2	4	3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	0	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Aire-la-Ville	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	1	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Aire-la-Ville

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	X	X	X	Card / Pass Lic / Tess No
12	C	MARECHAL Bastien				223727
20	A	GASCON François				215033
43	G	COLLAUD Corentin				210037
63	G	SCHALLER Benjamin				218101
29		NOVELLE Alexandre				215023
10		REY Thomas				215076
65		BONO Loris				215027
8		CHEVALLEY André				216347
68		BOURGET Valentin				207223
59		PILLER Maxime				221206
15		ADOBATI Luca				222717
22		MASSON Damien				213032
54		MOLINARI Sébastien				222350
38		MASSIMINO Yoan				223113
TS		MOROU Yohan				223725

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	203492
	SPRECHER Patrick		

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
35:42	TS	12	1				
50:40	54	65	2				
52:04	54	15	3				
65:00	WP		4				
				TOTAL			4
				TIME OUT	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
15:33	8	2	17:33	H
26:05	20	2	28:05	A
56:45	TS	2	58:15	G1
58:54	20	2	60:54	S2
TOTAL			8 min	

2 Sayaluca Cadempino Lugano

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	X	X	X	Card / Pass Lic / Tess No
30	C	MURI Marcel				96404
26	A	SUNDERMANN Fabrizio				201571
32	G	GIUBBINI Damian				5004
	G					
85		BERNASCONI Daniel				207459
TS		RAGGI Marcel				214142
98		FRISBERG Nick				206303
6		KAUFFMANN Matteo				211405
11		FOGLIA Luca				212444
12		BARDOCCI Riccardo				209440

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	99291
	SUNDERMANN Davide		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
05:06	11	26	1				
05:21	11		2				
58:15	TS	11	3				
				TOTAL			3
				TIME OUT	X	X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
09:04	85	2	11:04	I
34:58	30	2	35:42	E
TOTAL			4 min	